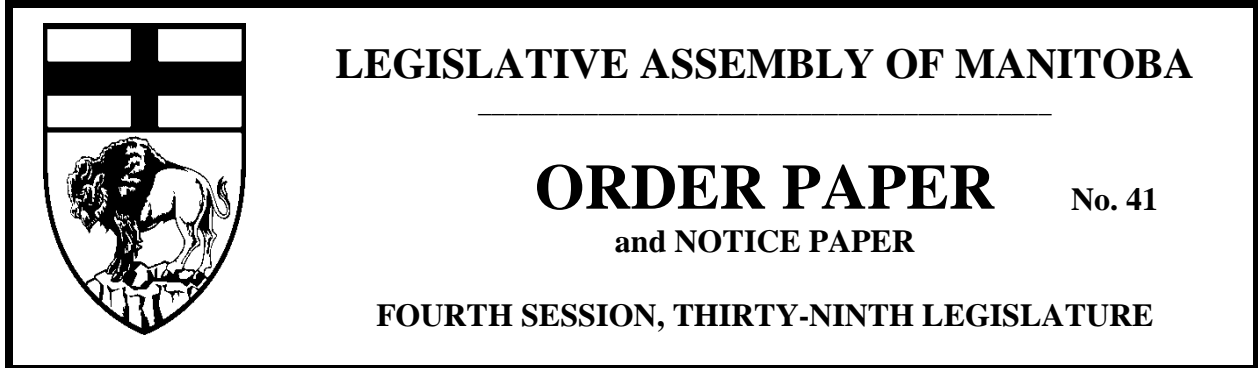


Thursday, May 6, 2010



PRAYER

SITTING AT 10:00 A.M.

ORDERS OF THE DAY

PRIVATE MEMBERS' BUSINESS

SECOND READINGS – PUBLIC BILLS:

Mrs. TAILLIEU –

(No. 200) – The Personal Information Protection and Identity Theft Prevention Act/Loi sur la protection des renseignements personnels et la prévention du vol d'identité

Hon. Mr. GERRARD –

(No. 201) – The Social Inclusion and Anti-Poverty Act/Loi sur l'inclusion sociale et la lutte contre la pauvreté

Hon. Mr. GERRARD –

(No. 202) – The Universal Newborn Hearing Screening Act/Loi sur le dépistage systématique des déficiences auditives chez les nouveau-nés

Mrs. MITCHELSON –

(No. 204) – The Child and Family Services Amendment Act/Loi modifiant la Loi sur les services à l'enfant et à la famille

Hon. Mr. GERRARD –

(No. 205) – The Crown Appointment Review Act (Various Acts Amended)/Loi sur l'examen des nominations au sein des sociétés d'État (modification de diverses lois)

Hon. Mr. GERRARD –

(No. 206) – The Waste Reduction and Prevention Amendment Act/Loi modifiant la Loi sur la réduction du volume et de la production des déchets

Mr. BOROTSIK –

(No. 207) – The Tax Administration and Miscellaneous Taxes Amendment Act (Land Transfer Tax Exemption for First-Time Home Buyers)/Loi modifiant la Loi sur l'administration des impôts et des taxes et divers impôts et taxes (exemption relative à la taxe sur les mutations de biens-fonds lors de l'achat d'une première maison)

Mrs. MITCHELSON –

(No. 208) – The Consumer Protection Amendment Act (Ban on Government Cheque Cashing Fees)/Loi modifiant la Loi sur la protection du consommateur (interdiction d'exiger des frais d'encaissement de chèques du gouvernement)

Hon. Mr. GERRARD –

(No. 209) – The Greenhouse Gas Emissions Reporting Act/Loi sur l'obligation de faire rapport des émissions de gaz à effet de serre

Hon. Mr. GERRARD –

(No. 210) – The Diabetes Reporting Act/Loi sur la déclaration obligatoire du diabète

Mr. GRAYDON –

(No. 212) – The Legal Profession Amendment Act/Loi modifiant la Loi sur la profession d'avocat

Mr. LAMOUREUX –

(No. 213) – The Milk Prices Review Amendment Act/Loi modifiant la Loi sur le contrôle du prix du lait

Hon. Mr. GERRARD –

(No. 214) – The Jordan's Principle Implementation Act/Loi sur la mise en œuvre du principe de Jordan

Mr. LAMOUREUX –

(No. 215) – The Highway Traffic Amendment Act (Booster Seats)/Loi modifiant le Code de la route (sièges d'appoint)

Hon. Mr. GERRARD –

(No. 218) – The Residential Tenancies Amendment Act (Protecting Tenants Who Own Pets)/Loi modifiant la Loi sur la location à usage d'habitation (protection des locataires qui possèdent des animaux de compagnie)

Hon. Mr. GERRARD –

(No. 220) – The Health Care Accountability Act (Health Services Act and Health Services Insurance Act Amended)/Loi sur l'obligation redditionnelle en matière de soins de santé (modification de la Loi sur les services de santé et de la Loi sur l'assurance-maladie)

Mr. NEVAKSHONOFF –

(No. 223) – The Jon Sigurdsson Day Act/Loi sur le jour de Jon Sigurdsson

Ms. BRICK –

(No. 225) – The Public Health Amendment Act (Regulating Use of Tanning Equipment)/Loi modifiant la Loi sur la santé publique (réglementation de l'utilisation des appareils de bronzage)

DEBATE ON SECOND READINGS – PUBLIC BILLS:

On the Proposed Motion of Mrs. TAILLIEU –

(No. 211) – The Regulatory Accountability and Transparency Act/Loi sur la responsabilité et la transparence en matière réglementaire

(Ms. KORZENIOWSKI – 9 mins.)

On the Proposed Motion of Mr. LAMOUREUX –

(No. 216) – The Highway Traffic Amendment Act (Bicycle Helmets)/Loi modifiant le Code de la route (casques de bicyclettes)

(Mr. REID – 7 mins.)

On the Proposed Motion of Mr. CULLEN –

(No. 203) – The Coat of Arms, Emblems and the Manitoba Tartan Amendment Act (Provincial Soil Designated)/Loi modifiant la Loi sur les armoiries, les emblèmes et le tartan du Manitoba (désignation du sol provincial)

(Open)

On the Proposed Motion of Hon. Mr. GERRARD –

(No. 217) – The Phosphorus Curtailment Act (Municipal Act Amended and City of Winnipeg Charter Amended)/Loi sur la réduction du phosphore (modification de la Loi sur les municipalités et de la Charte de la ville de Winnipeg)

(Hon. Mr. RONDEAU – 3 mins.)

On the Proposed Motion of Mrs. DRIEDGER –

(No. 221) – The Domestic Violence Death Review Committee Act/Loi sur le comité d'examen des décès liés à la violence familiale

(Ms. BLADY – 1 min.)

On the Proposed Motion of Hon. Mr. GERRARD –

(No. 219) – The Workplace Safety and Health Amendment Act (Harassment and Violence in the Workplace)/Loi modifiant la Loi sur la sécurité et l'hygiène du travail (harcèlement et violence dans le lieu de travail)

(Ms. BLADY – 9 min.)

RESOLUTION:

Mr. PEDERSEN – Political Interference in Crown Corporations

7. WHEREAS Crown Corporations have a mandate to provide products and services to Manitobans efficiently and effectively; and

WHEREAS in order to fulfill this mandate, Crown Corporations require a degree of autonomy and freedom from interference by the political arm of government; and

WHEREAS Crown Corporations such as Manitoba Hydro and Manitoba Public Insurance have been subjected to undue political interference from the current Provincial Government; and

WHEREAS examples of political interference include the decision to build BiPole III on the west side of Lake Manitoba and the decision to force MPI to pay for Enhanced Identification Cards and the cost of driver licensing operations; and

WHEREAS the consequences of this political interference include draws on the Crown Corporations' financial resources to satisfy political objectives, increases in debt, and the inability to make decisions in the best interests of ratepayers; and

WHEREAS these consequences will ultimately impact Manitoba ratepayers in the form of increased rates and fees, compromising the next generation of Manitoba taxpayers who will be forced to pay for wasteful spending decisions in the form of taxes, higher rates, and fees.

THEREFORE BE IT RESOLVED that the Legislative Assembly of Manitoba urge the Provincial Government to end political interference in Crown Corporations' financial operations, and instead insist on accountability to Manitoba ratepayers.

DEBATE ON RESOLUTIONS:

1. Mrs. STEFANSON – Denouncing “Israeli Apartheid Week”
(Hon. Mr. SWAN – 8 mins./127 mins. remaining)
2. Mr. DEWAR – Expansion of Neighborhoods Alive! into new communities
(Mr. LAMOUREUX – 6 mins./122 mins. remaining)

6. Mr. CALDWELL – International Nurse Recruitment
(Mr. LAMOUREUX – 8 mins./124 mins. remaining)
-

SITTING AT 1:30 P.M.

ROUTINE PROCEEDINGS

INTRODUCTION OF BILLS

Hon. Ms. WOWCHUK –

(No. 33) – The Public-Private Partnerships Transparency and Accountability Act/Loi sur la transparence et la responsabilité en matière de partenariats public-privé

Hon. Mr. MACKINTOSH –

(No. 34) – The Consumer Protection Amendment Act (Negative Option Marketing and Enhanced Remedies)/Loi modifiant la Loi sur la protection du consommateur (commercialisation par abonnement par défaut et amélioration des recours)

Mr. HAWRANIK –

(No. 222) – The Seniors' Rights Act/Loi sur les droits des aînés

Mrs. TAILLIEU –

(No. 224) – The Crown Corporations Public Review and Accountability Amendment Act/Loi modifiant la Loi sur l'examen public des activités des corporations de la Couronne et l'obligation redditionnelle de celles-ci

Mr. LAMOUREUX –

(No. 226) – The Education Administration Amendment Act (Education About Donating Organs)/Loi modifiant la Loi sur l'administration scolaire (éducation sur le don d'organes)

Mr. LAMOUREUX –

(No. 227) – The Employment Standards Code Amendment Act (Unpaid Leave Related to Donating an Organ)/Loi modifiant le Code des normes d'emploi (congé sans solde pour donneurs d'organes)

Ms. SELBY –

(No. 228) – The Consumer Rights Day Act/Loi sur la journée des Droits du consommateur

Mr. GOERTZEN –

(No. 229) – The Elections Amendment Act/Loi modifiant la Loi électorale

PETITIONS

Mr. MCFADYEN
Mr. LAMOUREUX
Mrs. MITCHELSON
Mrs. DRIEDGER
Mr. DERKACH
Mr. BRIESE
Mr. SCHULER
Mrs. STEFANSON
Mr. EICHLER
Hon. Mr. GERRARD

COMMITTEE REPORTS

TABLING OF REPORTS

MINISTERIAL STATEMENTS

ORAL QUESTIONS

MEMBERS' STATEMENTS

GRIEVANCES

ORDERS OF THE DAY (Continued)

GOVERNMENT BUSINESS

COMMITTEE OF THE WHOLE

COMMITTEE OF SUPPLY

(2 hrs. 04 mins.)
(Chamber – Local Government)
(Room 255 – Enabling Appropriations)
(Room 254 – Healthy Living, Youth and Seniors)

SECOND READINGS:

Hon. Mr. LEMIEUX –

(No. 3) – The City of Winnipeg Charter Amendment and Municipal Amendment Act (Derelict Property)/Loi modifiant la Charte de la ville de Winnipeg et la Loi sur les municipalités (biens abandonnés)

Hon. Ms. HOWARD –

(No. 4) – The Workplace Safety and Health Amendment Act/Loi modifiant la Loi sur la sécurité et l'hygiène du travail

Hon. Ms. WOWCHUK –

(No. 5) – The Cottage Property Tax Increase Deferral Act (Property Tax and Insulation Assistance Act Amended)/Loi sur le report des majorations de taxes foncières visant les chalets (modification de la Loi sur l'aide en matière de taxes foncières et d'isolation thermique des résidences)
(Recommended by His Honour, the Lieutenant Governor)

Hon. Ms. ALLAN –

(No. 6) – The Manitoba Association of School Trustees Amendment Act/Loi modifiant la Loi sur l'Association des commissaires d'écoles du Manitoba

Hon. Mr. SWAN –

(No. 7) – The Highway Traffic Amendment Act (Suspending Drivers' Licences of Drug Traffickers)/Loi modifiant le Code de la route (suspension de permis de conduire en cas d'infractions se rapportant au trafic de drogues)

Hon. Mr. ASHTON –

(No. 8) – The Highway Traffic Amendment Act (Safety Precautions to Be Taken When Approaching Tow Trucks and Other Designated Vehicles)/Loi modifiant le Code de la route (précautions que doivent prendre les conducteurs qui s'approchent de dépanneuses ou d'autres véhicules désignés)

Hon. Ms. HOWARD –

(No. 9) – The Electricians' Licence Amendment Act/Loi modifiant la Loi sur le permis d'électricien

Hon. Mr. BJORNSON –

(No. 10) – The Proceedings Against the Crown Amendment Act/Loi modifiant la Loi sur les procédures contre la Couronne

Hon. Mr. BLAIKIE –

(No. 12) – The Pimachiowin Aki World Heritage Fund Act/Loi sur le Fonds du patrimoine mondial Pimachiowin Aki
(Recommended by His Honour, the Lieutenant Governor)

Hon. Mr. SWAN –

(No. 13) – The Civil Remedies Against Organized Crime Amendment Act/Loi modifiant la Loi sur les recours civils contre le crime organisé
(Recommended by His Honour, the Lieutenant Governor)

Hon. Mr. SWAN –

(No. 14) – The Body Armour and Fortified Vehicle Control Act/Loi sur le contrôle des gilets de protection balistique et des véhicules blindés
(Recommended by His Honour, the Lieutenant Governor)

Hon. Mr. BJORNSON –

(No. 15) – The Franchises Act/Loi sur les franchises

Hon. Mr. SELINGER –

(No. 16) – The Order of Manitoba Amendment Act/Loi modifiant la Loi sur l'Ordre du Manitoba

Hon. Mr. CHOMIAK –

(No. 17) – The Biofuels Amendment Act/Loi modifiant la Loi sur les biocarburants
(Recommended by His Honour, the Lieutenant Governor)

Hon. Mr. ROBINSON –

(No. 18) – The Communities Economic Development Fund Amendment Act/Loi modifiant la Loi sur le Fonds de développement économique local
(Recommended by His Honour, the Lieutenant Governor)

Hon. Mr. SWAN –

(No. 19) – The Protection from Domestic Violence and Best Interests of Children Act (Family Law Statutes Amended)/Loi sur la protection contre la violence familiale et l'intérêt supérieur des enfants (modification de dispositions législatives concernant le droit de la famille)

Hon. Ms. MCGIFFORD –

(No. 20) – The University College of the North Amendment Act/Loi modifiant la Loi sur le Collège universitaire du Nord

Hon. Mr. ASHTON –

(No. 21) – The Highway Traffic Amendment Act (Immobilizers and Air Bags)/Loi modifiant le Code de la route (dispositifs d'immobilisation et sacs gonflables)

Hon. Mr. MACKINTOSH –

(No. 22) – The Credit Unions and Caisses Populaires Amendment Act/Loi modifiant la Loi sur les caisses populaires et les credit unions

Hon. Ms. ALLAN –

(No. 23) – The Public Schools Amendment Act/Loi modifiant la Loi sur les écoles publiques

Hon. Mr. ROBINSON –

(No. 24) – The Aboriginal Languages Recognition Act/Loi sur la reconnaissance des langues autochtones

Hon. Mr. SWAN –

(No. 25) – The Manitoba Evidence Amendment Act (Scheduling of Criminal Organizations)/Loi modifiant la Loi sur la preuve au Manitoba (établissement d'une liste d'organisations criminelles)
(Recommended by His Honour, the Lieutenant Governor)

Hon. Mr. RONDEAU –

(No. 26) – The Addictions Foundation Amendment Act/Loi modifiant la Loi sur la Fondation manitobaine de lutte contre les dépendances

Hon. Mr. BLAIKIE –

(No. 27) – The Upper Fort Garry Heritage Provincial Park Act/Loi sur le parc provincial du patrimoine d'Upper Fort Garry
(Recommended by His Honour, the Lieutenant Governor)

Hon. Mr. SWAN –

(No. 28) – The Drivers and Vehicles Amendment Act/Loi modifiant la Loi sur les conducteurs et les véhicules

Hon. Ms. MCGIFFORD –

(No. 29) – The Advanced Education Administration Act and Amendments to The Council on Post-Secondary Education Act and The Education Administration Act/Loi sur l'administration de l'enseignement postsecondaire et modifications concernant la Loi sur le Conseil de l'enseignement postsecondaire et la Loi sur l'administration scolaire
(Recommended by His Honour, the Lieutenant Governor)

Hon. Mr. SWAN –

(No. 30) – The Strengthened Enforcement of Family Support Payments and Miscellaneous Amendments Act (Various Acts Amended)/Loi sur le renforcement des mesures d'exécution relatives aux paiements de pension alimentaire familiale et modifications diverses (modification de diverses dispositions législatives)
(Recommended by His Honour, the Lieutenant Governor)

Hon. Ms. WOWCHUK –

(No. 31) – The Budget Implementation and Tax Statutes Amendment Act, 2010/Loi d'exécution du budget de 2010 et modifiant diverses dispositions législatives en matière de fiscalité
(Recommended by His Honour, the Lieutenant Governor)

Hon. Ms. OSWALD –

(No. 32) – The Protection for Persons in Care Amendment Act/Loi modifiant la Loi sur la protection des personnes recevant des soins
(Recommended by His Honour, the Lieutenant Governor)

NOTICE PAPER

NOTICE OF MOTION FOR MONDAY:

Mr. BRIESE –

(No. 230) – The Municipal Amendment and The City of Winnipeg Charter Amendment Act (Defamation Protection)/Loi modifiant la Loi sur les municipalités et la Charte de la ville de Winnipeg (protection contre les accusations de diffamation)

NOTICE OF COMMITTEE MEETINGS:

The Standing Committee on PUBLIC ACCOUNTS will meet in Room 255, Legislative Building, Winnipeg, Manitoba on Wednesday, May 19, 2010 at 7:00 p.m. to consider the following Reports referred:

- Auditor General's Report – Audit of the Province's Management of Contaminated Sites and Landfills dated October 2007.
- Auditor General's Report – Special Audit: Rural Municipality of La Broquerie dated March 2008

* * *

The Standing Committee on PUBLIC ACCOUNTS will meet in Room 255, Legislative Building, Winnipeg, Manitoba on Wednesday, June 2, 2010 at 7:00 p.m. to consider the following Report referred:

- Auditor General's Report – Report to the Legislative Assembly – Audits of Government Operations – November 2009.
 - Chapter 1: Meeting Manitoba's Obligations Under the 1997 Treaty Land Entitlement Framework Agreement

* * *

The Standing Committee on PUBLIC ACCOUNTS will meet in Room 255, Legislative Building, Winnipeg, Manitoba on Wednesday, August 18, 2010 at 7:00 p.m. to consider the following Reports referred:

- Auditor General's Report – Audit of the Public Accounts for the fiscal year ending March 31, 2008;
- Public Accounts for the year ending March 31, 2008 (Volumes 1, 2, 3 & 4);
- Auditor General's Report – Audit of the Public Accounts for the fiscal year ending March 31, 2009; and
- Public Accounts for the year ending March 31, 2009 (Volumes 1, 2, 3 & 4)

* * *

The Standing Committee on PUBLIC ACCOUNTS will meet in Room 255, Legislative Building, Winnipeg, Manitoba on Wednesday, September 22, 2010 at 7:00 p.m. to consider the following Report referred:

- Auditor General's Report – Report to the Legislative Assembly – Audits of Government Operations – November 2009.
 - Chapter 2: Personal Care Homes Program

* * *

The Standing Committee on PUBLIC ACCOUNTS will meet in Room 255, Legislative Building, Winnipeg, Manitoba on Wednesday, October 20, 2010 at 7:00 p.m. to consider the following Report referred:

- Auditor General's Report – Report to the Legislative Assembly – Audits of Government Operations – November 2009.
 - Chapter 3: Assessment Services Branch;

* * *

The Standing Committee on PUBLIC ACCOUNTS will meet in Room 255, Legislative Building, Winnipeg, Manitoba on Wednesday, November 3, 2010 at 7:00 p.m. to consider the following Reports referred:

- Auditor General's Report – Report to the Legislative Assembly – Audits of Government Operations – November 2009
 - Chapter 4: Members' Allowances
- Auditor General's Report – Operations of the Office for the fiscal year ending March 31, 2009

* * *

The Standing Committee on PUBLIC ACCOUNTS will meet in Room 255, Legislative Building, Winnipeg, Manitoba on Wednesday, November 17, 2010 at 7:00 p.m. to consider the Auditor General's Report – Follow-Up of Previously Issued Recommendations – A Review dated March 2010.
